

**DIA MUNDIAL DE LA LUCHA CONTRA EL SIDA**  
1 diciembre 2010

*"Cuando un estadounidense se infecta con el VIH cada nueve minutos y medio, la epidemia afecta a todos sus conciudadanos."*

*—Presidente Barack Obama*



**INTRODUCCION**

En 1981 médicos estadounidenses observaron por primera vez la aparición de un peculiar trastorno de deficiencia inmunitaria. Tres años después, investigadores del Instituto Pasteur de Paris y del Instituto Nacional del Cáncer de Washington aislaron el virus de la inmunodeficiencia humana (VIH).

Desde que se identificó por primera vez, el VIH se ha cobrado más de 25 millones de vidas, y se calcula que más de 33 millones de personas en el mundo están infectadas con el VIH.

Aunque no se ha encontrado aún una cura, los tratamientos antirretrovíricos han mejorado con el tiempo.

© AP Images

En 1988 la Organización Mundial de la Salud (OMS) declara el 1 de diciembre Día Mundial de la Lucha Contra el SIDA con el fin de recordar a aquellos que han perdido sus vidas a causa de esta enfermedad, y de comprometernos a promover su prevención, tratamiento e investigación a través de la educación y de la movilización de personas e instituciones.

Ver más información en galería de fotos "[VIH/SIDA: La búsqueda de una cura](#)" (America.gov).

El **Centro de Recursos Informativos de la Embajada de los Estados Unidos de América** tiene el agrado de hacerle llegar este material conteniendo una serie de artículos y sitios web en español que pueden ser de su interés.

Por más información puede escribirnos a [managuairc@state.gov](mailto:managuairc@state.gov) llamarnos al teléfono 2252-7515.

**OBAMA ANUNCIA NUEVA ESTRATEGIA NACIONAL CONTRA VIH/SIDA**

14 julio 2010



El presidente Obama habla sobre la estrategia nacional contra el VIH/SIDA, el 13 de Julio en la Casa Blanca.

Por Merle David Kellerhals Jr.  
Redactor

Washington — Han transcurrido casi 30 años desde que se documentaron los primeros cinco casos de VIH/SIDA en Estados Unidos, pero desde entonces líderes comunitarios y los encargados de elaborar políticas han librado una batalla constante contra una enfermedad que estaba rodeada de miedo y mal entendimiento, dijo el presidente Obama.

El VIH/SIDA era “una enfermedad ante la que reaccionamos demasiado despacio para enfrentarla y para hacerla retroceder”, dijo Obama. “En las décadas desde entonces, a medida que han surgido epidemias en África y en todo el mundo, hemos aumentado nuestro conocimiento, como individuos y como países, para luchar contra esta enfermedad”.

La Casa Blanca publicó el 13 de julio en Washington la Estrategia Nacional contra el VIH/SIDA para tratar el tema de esta enfermedad que infecta a unas 56.000 personas cada año en Estados Unidos, y en la actualidad hay más de 1,1 millones de estadounidenses que viven con VIH. La secretaria de Salud y Servicios Humanos Kathleen Sebelius anunció que 30 millones de dólares de un nuevo fondo de prevención administrado por el gobierno federal se utilizarán para ayudar en la aplicación de la estrategia contra el VIH/SIDA.

El fondo apoyará el desarrollo de mejores métodos de prevención de la enfermedad y también apoyará mayor vigilancia, ampliación de las pruebas y su alcance y otras actividades relacionadas con la salud, dijo.

“Nuestra estrategia exige esfuerzos enérgicos para educar a los estadounidenses sobre la peligrosidad que todavía tiene esta enfermedad y las medidas que se pueden tomar para protegerse a sí mismos y a sus seres queridos”, dijo Sebelius durante el anuncio de la Casa Blanca.

La Estrategia Nacional contra el VIH/SIDA es el producto de numerosas conversaciones en 14 comunidades estadounidenses, y con más de 4.200 personas, y más de 1.000 recomendaciones enviadas a la Casa Blanca de todo el país. La estrategia está basada en acometer tres objetivos: la prevención, el tratamiento y la reducción de disparidades en cuanto a la salud.

La estrategia nacional es similar a la Iniciativa de Salud Mundial dirigida a la lucha contra el VIH/SIDA y otras enfermedades así como a asuntos de salud en otras partes del mundo, inclusive África, en donde la enfermedad ha sido especialmente dura, dijo Obama. Dijo que los fondos para esa iniciativa se han aumentado.

Sin embargo, agregó que los fondos en sí mismos son sólo parte de los objetivos de la Iniciativa Mundial. También existe la necesidad de ampliar la capacidad de los sistemas de salud.

## Embajada de Estados Unidos de América Centro de Recursos Informativos Managua, Nicaragua

“Por ejemplo, ¿qué estamos haciendo en cuanto a la creación de sistemas de salud pública e infraestructura en un lugar como Sudáfrica para que la incidencia y la infección se vea reducida? No solamente tratamos la enfermedad, sino que hacemos un trabajo mucho mejor en cuanto a la salud pública en general para que menos personas se contagien en primer lugar”, dijo Obama.

Obama dijo que se trata de una reorientación de la forma de pensar sobre la manera de tratar esta enfermedad mundial. Los fondos son esenciales y proporcionan medicinas antirretrovirales para el tratamiento de esta enfermedad que son críticos para detener el VIH/SIDA, pero “también queremos crear capacidad al mismo tiempo”. Es una lección fuerte que hemos aprendido en la lucha contra esta enfermedad en Estados Unidos.

Mediante la Iniciativa de Salud Mundial, Estados Unidos invertirá 63.000 millones de dólares en los próximos seis años para ayudar a los países asociados a mejorar sus resultados en los cuidados sanitarios con el fortalecimiento de los sistemas de salud. Se basa en el Plan de Emergencia del Presidente para el Alivio del SIDA (PEPFAR) original, que comenzó durante la administración del ex presidente George W. Bush.

“Reducir el número de nuevas infecciones de VIH, mejorar los cuidados de las personas que padecen VIH/SIDA, reducir disparidades en la salud; estas son las metas centrales de nuestra estrategia nacional”, dijo Obama. “Deben alcanzarse mano a mano con nuestra estrategia de salud pública mundial para hacer retroceder esta pandemia más allá de nuestras fronteras”.

---

### PLAN PEPFAR DEMUESTRA GRAN EFECTIVIDAD Y EFICACIA CONTRA VIH/SIDA

12 noviembre 2010

Un laboratorio en Sudáfrica que hace pruebas de sangre financiado en parte con fondos de PEPFAR. Más de 2,5 millones de personas se han beneficiado de los tratamientos de PEPFAR para combatir el VIH/SIDA.

Por Stephen Kaufman  
Redactor

Washington — Casi después de siete años que fuera establecido el Plan de Emergencia del Presidente para el Alivio del SIDA (PEPFAR), el programa ha logrado “un impacto extraordinario” en la prevención y tratamiento del VIH/SIDA.



Las cifras muestran que hasta el año 2009 más de los 2,5 millones de personas han sido atendidas directamente con sus tratamientos, según el Dr. Eric Goosby, coordinador de Estados Unidos para el programa contra el SIDA en el mundo y administrador de PEPFAR.

Por medio de PEPFAR y las contribuciones al Fondo Mundial para el Alivio del VIH/SIDA, la Tuberculosis y la Malaria, Estados Unidos ya ha asignado alrededor de 32.000 millones de dólares al combate contra el VIH/SIDA.

[Más información...](#)

---

# Embajada de Estados Unidos de América Centro de Recursos Informativos Managua, Nicaragua

## INVERSIONES EN LA SALUD MUNDIAL: SE OBSERVAN PROGRESOS Y SE DESEAN MÁS ÉXITOS

5 octubre 2010



El doctor Eric Goosby, coordinador mundial de Estados Unidos para el SIDA.

Por Merle David Kellerhals Jr.  
Redactor

Washington – Uno de los principios rectores de la Iniciativa de Salud Mundial del presidente Obama es el fortalecimiento de la atención de la salud con el fin de salvar vidas y crear programas de salud sostenibles en lugares del mundo que más los necesitan, según el embajador Eric Goosby.

“Hemos presenciado progresos sin precedentes debido a las anteriores inversiones en la salud, y podemos aprovechar ese éxito al poner en marcha una estrategia integral que vincule los programas individuales de salud en una manera coordinada y sostenible, y bajo la dirección de los propios países”, dijo Goosby, un médico y reconocido especialista en materia del VIH/SIDA y también coordinador mundial del Departamento de Estado para el SIDA. En fechas recientes, Goosby declaró ante la Comisión de Relaciones Exteriores de la Cámara de Representantes sobre las iniciativas mundiales de VIH/SIDA.

[Más información...](#)

---

## CONFERENCIA SIDA 2010 CONCLUYE CON IMPORTANTES HALLAZGOS CIENTÍFICOS

EE.UU. será anfitrión de la Conferencia Internacional sobre el SIDA 2012

28 julio 2010

Dos manifestantes sostienen un cartel durante la sesión de cierre de la Conferencia Internacional sobre el SIDA el 23 de julio en Viena.

Por Cheryl Pellerin  
Redactora

Washington – El acceso universal a tratamiento, el progreso en el conocimiento científico sobre el virus de la inmunodeficiencia humana (VIH) y la importancia de los derechos humanos en la respuesta a esta enfermedad fueron los temas destacados en la 18.ª Conferencia Internacional sobre el SIDA.



A la conferencia asistieron casi 20.000 personas de 193 países, entre los que había científicos; encargados de los servicios de salud; líderes políticos, comunitarios y empresariales; representantes de gobiernos, organizaciones no gubernamentales y organismos multilaterales; así como personas que padecen VIH/SIDA. La reunión anual tuvo lugar en Viena del 18 al 23 de julio. Se celebraron 250 sesiones que abarcaron los campos de la ciencia, la comunidad y el liderazgo. [Más información...](#)

**MICROBICIDA ES PROGRESO HISTÓRICO EN PREVENCIÓN DE INFECCIONES DE VIH**

Organismos de EE.UU. y de Sudáfrica financiaron estudio de gel antirretroviral

26 julio 2010



Investigadores de Sudáfrica han producido un gel contra el SIDA que ayudará en la lucha contra la enfermedad.

Por Cheryl Pellerin  
Redactora

Washington — Un gel que podría reducir el riesgo de infección del virus de inmunodeficiencia humana (VIH) ofrece nueva esperanza y dirección para la prevención [del contagio] del mismo, según informa el coordinador mundial de Estados Unidos para el SIDA.

Un estudio de 889 mujeres en Durban, Sudáfrica, ha demostrado que un gel microbicida que contiene un fármaco antirretroviral puede reducir el riesgo de contraer el virus que causa el SIDA.

[Más información...](#)

**LAS MUJERES Y EL HIV/SIDA**

Fuente: <http://www.who.int/es/index.html>

Organización Mundial de la Salud



**Organización  
Mundial de la Salud**

**MUJERES Y SIDA: ¿NOS HAS ESCUCHADO HOY?**

Desde el punto de vista físico, social y económico, las mujeres son más sensibles al VIH/SIDA que los hombres.

Al final de la década de los noventa, el porcentaje de mujeres adultas que vivía con VIH/SIDA a nivel mundial, se estabilizó.

Según datos del 2007, los más recientes disponibles, dicho porcentaje se ubica en un 50,2%.

Hoy son casi 15.5 millones de mujeres las que viven con VIH/SIDA a nivel mundial, de los cuales, más de tres cuartos residen en África.

Es posible apreciar grandes disparidades a nivel regional. Por ejemplo, entre los adultos de la región africana de la OMS, existe una tendencia en la que más mujeres viven con VIH/SIDA en comparación con los hombres, con un porcentaje que alcanza el 60%.

Se trata también de la región con más miembros del sexo femenino afectados por el virus. La región menos afectada es la del Pacífico Occidental en donde sólo el 28 por ciento de los adultos infectados son mujeres.

Desde el punto de vista físico, las mujeres son más sensibles al virus que los hombres, y la violencia de género aumenta su vulnerabilidad. La violencia contra la mujer está ya reconocida como una violación de los derechos humanos, y se ha convertido en una cuestión de salud pública que se solapa peligrosamente con la epidemia de VIH/SIDA. La primera relación sexual de muchas niñas y mujeres jóvenes es forzada; las agresiones o el temor a la violencia son una realidad cotidiana como, cada vez más, el VIH/SIDA. [Más información...](#)



Más de 25 años después de que aparecieran los primeros casos de la epidemia del síndrome de inmunodeficiencia adquirida (SIDA), los niños y las niñas que sufren esta enfermedad corren todavía grandes riesgos. Se calcula que 2,1 millones de menores de 15 años vivían en 2007 con el virus de inmunodeficiencia humana (VIH), que 290.000 niños y niñas habían muerto a causa del SIDA y que 420.000 habían contraído la infección. Más de 15 millones de menores de 18 años han perdido a uno o ambos progenitores a causa del SIDA, y varios millones más se encuentran en una situación vulnerable.

Los niños y niñas afectados por el VIH/SIDA pueden sufrir a causa de la pobreza, de la pérdida del hogar, del abandono de la enseñanza, de la discriminación, de la falta de oportunidades esenciales y de una muerte prematuramente. [Más información...](#)



Los jóvenes son los primeros afectados por el VIH/SIDA. Se calcula que 9,8 millones de jóvenes (de 15 a 24 años) viven actualmente con el VIH. Todos los años se registran dentro de este grupo de edad cerca de 6.000 nuevas infecciones y 1.800 bebés de madres seropositivas contraen el virus durante el embarazo, el parto o la lactancia. En total, 15 millones de niños y niñas en el mundo han perdido a uno o a ambos progenitores debido al SIDA.

Pero los jóvenes no solamente son víctimas de la crisis, sino que ellos -y tú-son también fundamentales para lograr una solución a largo plazo. En los lugares donde las tasas de infección por VIH han dejado de aumentar o están en retroceso, se debe a que los jóvenes, los hombres y las mujeres han cambiado su comportamiento. Y son también los jóvenes quienes comunican las informaciones necesarias para convencer a la gente de que cambie su actitud.

#### **Jóvenes vulnerables**

Por diversas razones -culturales, políticas y económicas- algunos jóvenes son más vulnerables a la infección que otros. Por ejemplo, las niñas corren mayores riesgos en algunas regiones del mundo. ¿Por qué? Debido a que muchas veces se ven obligadas a practicar relaciones sexuales y tienen menos posibilidades de controlar con quién, cuándo y cómo tienen relaciones sexuales. Los prejuicios sociales relacionados con la sexualidad y la educación sexual dificultan también que las niñas obtengan las informaciones necesarias para protegerse del virus.

Otras jóvenes están expuestas al virus porque se inyectan drogas ilícitas (compartir agujas no esterilizadas es un medio muy frecuente de infección) o corren el peligro de contraer el VIH porque son pobres o están desamparadas, lo que les convierte en objetivos fáciles para la explotación y los malos tratos. En esta situación, se ven obligadas a menudo a practicar el comercio sexual. Los huérfanos debido al SIDA son

## Embajada de Estados Unidos de América Centro de Recursos Informativos Managua, Nicaragua

también muy vulnerables a la infección porque no suelen tener a nadie que se ocupe de ellos y que les proteja, ni medios para ganarse la vida.

### Llamado a la acción

Todos tenemos una función que desempeñar para luchar contra el VIH/SIDA. En primer lugar, especialmente, es preciso velar para que todo el mundo esté informado sobre los medios de transmisión del virus y la manera de protegerse. También es preciso asegurar que todo el mundo puede adquirir los conocimientos y la confianza en sí mismos necesarios para evitar el peligro en una situación difícil, y tengan acceso a servicios como la orientación, los tratamientos y las pruebas clínicas. Y todos los adultos -tutores y funcionarios responsables- deben hacer todo lo posible para proteger nuestras comunidades y prestar apoyo a los jóvenes.

[Más información...](#)

### SITIOS WEB DE INTERES

De los Estados Unidos



Departamento de Salud y Servicios Humanos  
Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades

### VIH/SIDA

Como parte de su misión relacionada con la salud pública, los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades (CDC) lideran los esfuerzos a nivel nacional para ayudar a controlar la epidemia del VIH mediante el trabajo con socios comunitarios, estatales, nacionales e internacionales en actividades de vigilancia, investigación, prevención y evaluación. Estas actividades son de una importancia crítica porque, según cálculos de los CDC, más de un millón de estadounidenses viven con el VIH, y entre un 24 y un 27% de estas personas no saben que tienen la infección. [Más información...](#)



### [VIH/SIDA](#)

La página Web del VIH/SIDA con enlaces en español es una lista acumulativa de todos los recursos en español sobre el VIH/SIDA que se encuentran en el sitio Web de los Servicios Especializados de Información sobre el VIH/SIDA de la Biblioteca Nacional de Medicina. La lista está ordenada alfabéticamente para que usted pueda encontrar lo que busca de una forma rápida y fácil. Además encontrará una lista de recursos en español al final de cada página relacionada con un tema específico.



[InfoSIDA](#) es un servicio del Departamento de Salud y Servicios Humanos de los Estados Unidos. Ofrece información sobre Tratamiento, Prevención e Investigación del VIH/SIDA.

# Embajada de Estados Unidos de América Centro de Recursos Informativos Managua, Nicaragua

## CENTRO NACIONAL DE PREVENCIÓN E INFORMACIÓN

NPIN es un servicio de los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades. El sitio ofrece la colección de recursos e información más grande de la nación sobre el VIH/SIDA, Hepatitis Virales, Enfermedades de Transmisión Sexual y Tuberculosis.



## MedlinePlus – Temas de Salud - SIDA

MedlinePlus le ayuda encontrar las respuestas que usted busca en temas de salud. MedlinePlus ha recopilado la información más confiable proveniente de fuentes autorizadas tales como la Biblioteca Nacional de Medicina y los Institutos Nacionales de la Salud, así como otras agencias gubernamentales y organizaciones de servicios para la salud. MedlinePlus también le ofrece mucha información sobre medicamentos, una enciclopedia médica ilustrada, programas interactivos para el paciente y las más recientes noticias acerca de la salud.



DEPARTAMENTO DE SALUD Y SERVICIOS HUMANOS

Healthfinder.gov está patrocinado por el Centro Nacional de Información sobre la Salud. Le ofrece la información más actualizada para que usted y sus seres queridos se mantengan saludables.

## De Organismos Internacionales



## UNIENDO AL MUNDO CONTRA EL SIDA

[Programa Conjunto de las Naciones Unidas sobre el VIH/SIDA](#)

### Informe de ONUSIDA sobre la epidemia mundial de SIDA 2010

La edición de 2010 del Informe de ONUSIDA sobre la epidemia mundial de SIDA incluye nuevas fichas de puntuación por país que tratan algunas de las principales cuestiones a las que se enfrenta la respuesta al SIDA. Partiendo de los últimos datos de 182 países, este documento de referencia mundial ofrece un análisis integral de la epidemia y la respuesta. Por primera vez, el informe aporta datos de tendencia sobre la incidencia recopilados en más de 60 países. [Leer el informe \(en inglés\)](#)

## OMS - Temas de Salud - VIH/SIDA



En su calidad de autoridad directora y coordinadora en materia de salud internacional, la Organización Mundial de la Salud (OMS) lidera, dentro del sistema de las Naciones Unidas, la respuesta mundial del sector sanitario al VIH/SIDA.

El Departamento de VIH/SIDA presta apoyo técnico y basado en pruebas científicas a los Estados Miembros de la OMS para ayudarlos a expandir los servicios de tratamiento, atención y prevención aplicando una perspectiva amplia del sector de la salud, así como a articular una respuesta integral y sostenible contra el VIH/SIDA.

# Embajada de Estados Unidos de América Centro de Recursos Informativos Managua, Nicaragua

## UNESCO

### Respuesta de la UNESCO al VIH y el SIDA

La UNESCO apoya las respuestas al VIH y el SIDA que son integradoras y sensibles a las necesidades y los problemas de toda la población, prestando especial atención a poblaciones clave especialmente vulnerables al VIH y a los jóvenes en el entorno escolar.



## EDUSIDA

Dirigida por la UNESCO, con la colaboración de los copatrocinadores del ONUSIDA y otros interesados principales, **EDUSIDA -Iniciativa Mundial sobre Educación y VIH & SIDA** - aspira a promover, elaborar y apoyar respuestas globales del sector de la educación al VIH y el SIDA.

EDUSIDA tiene dos objetivos primordiales:

- Utilizar la educación para prevenir la propagación del VIH.
- Proteger las funciones esenciales del sistema educativo contra los peores efectos de la epidemia.

A través de EDUSIDA, la UNESCO y sus asociados respaldan las labores que se llevan adelante en los países para promover respuestas globales del sector de la educación al VIH y el SIDA; planifican y priorizan acciones, y establecen alianzas y promueven la coordinación.

## EL FORO MUNDIAL

El Fondo Mundial de Lucha contra el SIDA, la Tuberculosis y la Malaria fue creado para incrementar radicalmente los recursos destinados a la lucha contra tres de las enfermedades más devastadoras del planeta y para dirigir esos recursos a las áreas más necesitadas.



## AIDSPACE...CONNECT. SHARE. ACCESS. (en inglés)

AIDSspace, una comunidad virtual que permite que las personas se conecten por medio de Internet e intercambien conocimientos, brinda servicios a los 33,4 millones de seropositivos y a millones más que participan en la respuesta al SIDA.

El propósito de AIDSspace consiste en ampliar las redes formales e informales a fin de incorporar a más personas que se interesan por el VIH y contribuir a que cada participante disponga del máximo de recursos para lograr una respuesta más sólida al SIDA. La premisa que sustenta la labor de AIDSspace es simple: si cientos de millones de personas pueden conectarse mediante las redes sociales más populares (por ejemplo, Facebook, LinkedIn, MySpace, Twitter, YouTube, etc.) con el fin de conversar, intercambiar contenidos y mantenerse al tanto de lo que ocurre, también puede hacerlo la comunidad que se interesa en el SIDA y el desarrollo.

**El Centro de Recursos Informativos de la Embajada de los Estados Unidos de América** tiene el agrado de hacerle llegar este material conteniendo una serie de artículos y sitios web en español que pueden ser de su interés.  
**Por más información puede escribirnos a [managuairc@state.gov](mailto:managuairc@state.gov)**  
**Llamar al teléfono 2252-7515.**